



CCAMLR

COMM CIRC 06/92
SC CIRC 06/35

Miércoles, 16 Agosto 2006

Prospección CCAMLR-API - Realización y participación

Teléfono fijo: +61 3 6210 1111

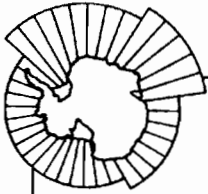
Facsimile: +61 3 6224 8744

Correo electrónico: ccamlr@ccamlr.org

Web: ccamlr.org

PO Box 213, North Hobart, Tasmania 7002 Australia

181 Macquarie Street, Hobart, Tasmania 7000 Australia



CCAMLR

PO BOX 213 NORTH HOBART, TASMANIA 7002 AUSTRALIA
181 MACQUARIE STREET, HOBART, TASMANIA 7000 AUSTRALIA
Website: www.ccamlr.org

Phone: (61) 3 6210 1111
Fax: (61) 3 6224 8744
Email: ccamlr@ccamlr.org

A TODOS LOS MIEMBROS DE LA COMISIÓN Y DEL COMITÉ CIENTÍFICO

COMM CIRC 06/92
SC CIRC 06/35

Hobart, 16 de agosto de 2006

Prospección CCAMLR-API - Realización y participación

La Presidenta del Comité Científico y el coordinador del Comité Directivo de la CCRVMA para la organización del Año Polar Internacional (API) han solicitado que esta circular, a la vez solicitud y nota recordatoria, sea distribuida a todos los miembros de la Comisión y del Comité Científico.

El cuarto Año Polar Internacional (API) está programado para 2007/08. El Comité Científico y la Comisión han reconocido la extraordinaria importancia de esta iniciativa mundial, que abarcará tanto las regiones árticas como antárticas. En su reunión de 2005, la Comisión tomó nota del avance logrado por el Comité Científico en la formulación de la propuesta de la CCRVMA para contribuir al programa del Año Polar Internacional en 2008 (CCAMLR-XXIV, párrafos 4.76 al 4.80).

El proyecto básico de la CCRVMA - una prospección sinóptica en gran escala en el sector del Atlántico sur del Océano Austral - fue reconocido por el Comité Mixto de Planificación del API como el proyecto principal bajo la categoría "Recursos Naturales, Antártida". Por lo tanto, y con el apoyo de WG-EMM, se ha formulado un proyecto general con una perspectiva circumpolar antártica más amplia que la contemplada en la propuesta original CCAMLR-API (CCAMLR-XXIV, párrafo 4.77).

La Comisión no solamente exhortó a todos los miembros a participar en el proyecto básico de la CCRVMA, sino que señaló también que en la próxima ronda de consultas sobre el tema (es decir, durante la reunión de WG-EMM en julio de 2006), se tendría que contar con un firme compromiso en cuanto a las horas-barco que estarían dispuestos a aportar (CCAMLR-XXIV, párrafo 4.79).

El Comité Directivo de CCAMLR-API se reunió durante la reunión de WG-EMM en julio de 2006. Señaló que ya se ha cumplido con todos los requisitos científicos necesarios para contar con plena aprobación de API y avanzar en la planificación de la prospección CCAMLR-API a realizarse durante la temporada de 2008. Asimismo, se ha informado al Comité Directivo que IWC y SCAR han formado subgrupos para que, junto con las CCRVMA, coordinen la realización de censos simultáneos de las poblaciones de cetáceos y aves marinas durante dicha prospección. El Comité Directivo proyecta realizar un taller en el primer semestre de 2007 con el fin de finalizar los detalles del diseño de la prospección, y coordinar las investigaciones que se llevarán a cabo durante el proyecto general desarrollado con WG-EMM (CCAMLR-XXIV, párrafo 4.77).

El Comité Directivo indicó que, a pesar del enérgico llamado de la Comisión pidiendo apoyo, para fines de Julio de 2006 todavía no se había recibido el firme compromiso de ningún miembro de la CCRVMA que garantizara específicamente la contribución de horas-barco para la prospección CCAMLR-API en 2008, aunque hay ciertas indicaciones de la posible participación de Perú (Parte Contratante).

Tanto el WG-EMM como el Comité Directivo han expresado su profunda preocupación ante la falta de un firme compromiso en este sentido, porque si no se cuenta con una indicación clara del número de barcos disponibles, ni el Comité Directivo ni el Comité Científico podrán continuar con la planificación detallada y ejecución de la prospección.

El Comité Científico y la Comisión se enfrentan ahora a una situación bastante grave, que podría conllevar a la cancelación de la prospección, dando lugar a una situación muy embarazosa para todos los miembros de la CCRVMA, dada la contribución que se esperaba de la organización para el proyecto clave del API. Por lo tanto, el Comité Directivo de CCAMLR-API, los miembros de WG-EMM y la Presidenta del Comité Científico piden con urgencia que los representantes de la Comisión ayuden, en la medida de lo posible, a procurar los fondos necesarios a nivel nacional para proporcionar el apoyo logístico y las horas barco necesarios para la prospección CCAMLR-API.



Dr. D. G. M. Miller
Secretario Ejecutivo